

Підтримайте УКУ!

Support UCU!



Як зробити благодійний внесок для Українського
Католицького Університету

How to make a donation to the Ukrainian Catholic University

Внески з України – Contributions in Ukraine

Ви можете скласти пожертву УКУ в гривнях на рахунок університету:
You can make donations to the UCU in grn to the university's account:

Р/р 26000600196221

Український Католицький Університет

ЛОФ АКБ Укрсоцбанк

Львів, Україна

В полі коментар просимо вказати: **Благодійний внесок**

Просимо не писати жодних інших коментарів.

Внески готівкою

Ви можете скласти пожертву готівкою, сконтактувавшись з нашим представником в Києві або завітавши безпосередньо до університету у Львові.

Представництво в Києві: вул. Хорива, 33/20.

Тел.: (044) 425 39 37

Адреса головного корпусу університету:

м. Львів, вул. Іларіона Свенціцького 17.

Тел.: (0322) 40 90 40

www.ucu.edu.ua

Примітка: Український Католицький Університет є неприбутковою організацією з ознакою неприбутковості 0013. Згідно з законом «Про оподаткування прибутку підприємств», з певними обмеженнями, платники податків та фізичні особи можуть отримувати податкові пільги на суму їхніх пожертв. На ваш запит, фінансовий відділ УКУ готовий надати відповідні документи: листи щодо пожертви, довідки про реєстрацію, витяг про присвоєння ознаки неприбутковості.

American taxpayers

American taxpayers seeking a tax-deduction for their gift should make their gifts through the Ukrainian Catholic Education Foundation, a 501(c)(3) non-profit. Checks made to "UCEF" can be given to the UCU office in Kyiv or Lviv or sent to the UCEF office in Chicago. For further information, please contact the UCEF office:

Ukrainian Catholic Education Foundation

2247 W. Chicago Ave.

Chicago, IL 60622-4828

Phone: (773) 235-8462, fax: (773) 235-8464

Email: ucef@ucef.org

<http://www.ucef.org/donation>

Canadian taxpayers

Canadian taxpayers seeking a tax-deduction for their gift should make their gifts through the Ukrainian Catholic Education Foundation, which can issue a receipt. Checks made to "UCEF" can be given to the UCU office in Kyiv or Lviv or sent to the UCEF office at:

Ukrainian Catholic Education Foundation

265 Bering Avenue

Toronto, ON M8Z 3A5

Phone: (416) 239-2495, fax: (413) 239-2496

Email: darewych@ucef.org

Пожертви з інших країн – Contributions from other countries

Ви можете зробити переказ в доларах США та Євро на рахунок університету з поза меж України.
Donations from other countries in dollars or euros may be wired to the university's account:

Account: **26000600196221**
Account Name: **Ukrainian Catholic University**
Name of the bank: **UKRSOTSBANK**
Bank//branch location: **Lviv, Ukraine**
DESIGNATION/COMMENT: **Charitable donation**

Please make sure, COMMENT field of your wire is phrased exactly as shown above.

Please do not leave any other comments.

Routing information/Intermediary banks:

For US\$

DEUTSCHE BANK TRUST COMPANY AMERICAS,
New York

UKRSOTSBANK's acct:

USD 04094040

SWIFT

BKTRUS33

For Euro €

DEUTSCHE BANK, Frankfurt
ING BANK, Amsterdam
CREDIT COMMERCIAL DE FRANCE, Paris

UKRSOTSBANK's acct:

EUR 10094986271000
EUR 50909800
EUR 00203419052

SWIFT

DEUTDEFF
INGBNL2A
CCFRFRPP